

ПРИМЈЕДБА НА ОБЈАВЉЕН РАД У IV БРОЈУ Гласника Шумарског факултета Универзитета у Бањој Луци

под насловом: “ТЕХНИЧКО – ТЕХНОЛОШКЕ ОСНОВЕ СТРАТЕШКОГ
ПЛАНИРАЊА ШУМСКИХ ПУТЕВА У ГОРЊЕМ ПОЛИМЉУ”

аутора Горана Д. Рајловића

УВАЖЕНА ГОСПОДО,

У часопису Гласник Шумарског факултета Универзитета у Бањој Луци број 3 из 2005. године од 97. до 104. стране објављен је чланак под насловом «Техничко-технолошке основе стратешког планирања шумских путева у Горњем Полимљу» аутора Горана Д. Рајловића (Прилог 1).

С обзиром да горе наведени рад има веома велику сличност са радом под насловом «Техничко – технолошке основе стратешког планирања шумских путева у Србији» аутора Богдана Стефановића и Милорада Златановића, који је објављен од 310. до 314. стране Зборника радова са VIII интрнационалног симпозијума из пројект managementa –а YUPMA 2004 «Управљање пројектима Србије и Црне Горе, на Златибору од 10. до 12. маја 2004. године (Прилог 2):

- улажемо примједбу на његово објављивање, рад редакције, а посебно рад рецензента и
- тражимо јавно извињење редакције, рецензента и аутора оспораваног рада

ОБРАЗЛОЖЕЊЕ

Наведени рад објављен у Зборника радова YUPMA 2004 је настао као резултат обиних и сложених економско-техничко-технолошких истраживања и рада на стручној експертизи: «Проширење мреже шумских путева и пошумљавање голети, сечина и јаловишта» - Програм 41, коју је финансирала Влада Републике Србије и коју је радила експертска група са Шумарског факултета Универзитета у Београду у саставу: Ненад Ранковић, Миливој Вучковић и Богдан Стефановић. Ова експертиза је објављена 2002. године, од 685. до 711. стране књиге «Изабрани развојни програми 2002», књига III, коју је је издало Министарство за науку, технологију и развој Републике Србије, Београд (ISBN

86-7282-055-X).

ПРИМЈЕДБЕ

1. Структура рада је идентична

Техничко-технолошке основе стратешког планирања шумских путева у Србији	Техничко-технолошке основе стратешког планирања шумских путева у Горњем Полимљу
1. Увод	1. Увод
2. Анализа техничко-технолошких основа планирања	2. Анализа техничко-технолошких основа планирања
3. Потенцијална решења за имплементацију стратегије	3. Потенцијална решења за имплементацију стратегије
4. Закључак	4. Закључак
Литература	Литература

- Уочљива је веома велика сличност, па чак и идентичност, целог текста рада објављеног у Гласнику 3/2005 са текстом рада објављеног у Зборнику радова YUPMA 2004. Практично, текст рада објављеног у Гласнику 3/2005 је највећим делом преписан или само делимично измењен у односу на текст рада објављеног у Зборнику радова YUPMA 2004.
- На местима у раду објављеном у Зборнику радова YUPMA 2004. где се помиње реч «Србија», у раду објављеном у Гласнику 3/2005 је замењен речима «Горње Полимље» или «Црна Гора».

ПРИМЕР:

На више места у тексту је реч «Србија» замењена речима «Горње Полимље» од Садржаја, тј. Извода, до Закључка. У делу Садржај рада објављеног у Зборнику радова YUPMA 2004., у првој реченици пише: «Један од главних приоритета националне стратегије развоја шумарства Србије је проширење мреже шумских путева». У Изводу рада објављеног у Гласнику 3/2005 у првој реченици пише «Један од приоритета развоја шумарства у Горњем Полимљу је изградња шумских путева».

На исти начин се «Акције и мере Владе Републике Србије» мењају у «Мере Републике Црне Горе», али су наведене акције и мере преписане, што се може

видети на 102. страни Гласника 3/20005 и упоредити са текстом на 313. страни Зборника радова YUPMA 2004.

4. Аутор је на 100. страни, у последњој реченици 1. пасуса у општу дефиницију процеса «отварања шума», као појма и научне и стручне дисциплине у оквиру управљања шумама, унео назив Горње Полимље и на тај начин општу дефиницију једног појма свео на локални ниво.
5. Можемо доказати да аутор рада објављеног у Гласнику 3/2005 није користио литературу објављену уз свој рад, јер је она погрешно цитирана на више места у тексту.

ПРИМЕРИ:

У делу текста Увод, 4 пасус, 2 реченица почиње са «Правилно распоређена мрежа шумских путева у Горњем Полимљу омогућила би...», а после набрајања које је преписано из Увода на 310. страни рада објављеног у Зборнику радова YUPMA 2004, наведен је цитат из чланка «Пројектовање шумских путева – основне смернице и перспективе развоја», аутора Богдана Стефановића, објављеног 1999. године, у часопису «Гласник Шумарског факултета» НО 80-81, Београд, стр. 107-117, (Прилог 3) у коме нема наведеног набрајања. Поред тога, Стефановић се није бавио проблемом планирања мреже шумских путева у Горњем Полимљу, па не може бити ни цитиран. Посебно не може бити цитиран у раду који се бави проблемом пројектовања шумских путева и усклађивања пројектне документације шумских путева са плановима газдовања шумама, што је била суштина погрешно цитираног рада Стефановића из 1999. године.

Иста грешка се понавља и на 101. страни Гласника 3/2005 на којој аутор погрешно цитира већ наведени рад Стефановића из 1999. године у коме се не набрајају «основни проблеми у достизању потребног нивоа густине мреже шумских путева...». Поред тога, у цитату се наводе називи предузећа која газдују шумама «Полимље» - Беране и «Бор» Плав, иако Стефановић није истраживао сарост и стање грађевинске механизације у тим предузећима.

Међутим, у оригиналу су оба цитата из већ наведене експертизе рађене за Владу републике Србије.

Цитиран текст у последњој реченици 2. пасуса на 100. страни Гласника 3/2005 није из рада «Производња дрвних сортимената и градња путева у шумама Србије у периоду 1991-2000», аутора Богдана Стефановића, објављен 2002. године у часопису «Дрварски гласник» НО 43-44, Београд, стр. 45-42 (Прилог 4) као што је навео аутор. Ова реченица је преписана из рада кога нема у списку

литературе. То је рад који је у овом случају злоупотребљен, тј. рад објављен у Зборнику радова YUPMA 2004.

Цитиран текст у последњој реченици 3 пасуса на 100 страни Гласника 3/2005 није из рада «Могућност развоја конкретне робне производње у Црној Гори и њено прилагођавање савременим условима» група аутора, објављен 1989. године у Подгорици, како наводи аутор, већ је из рада «Однос густине мреже шумских путева и производње шумских сортимената у Србији у периоду 1991-2000. године», аутора Богдана Стефановића и Ненада Ранковића, објављен 2003. године у часопису Гласник Шумарског факултета Универзитета у Београду» НО 87, Београд, стр. 187-195 (Прилог 5).

6. Аутор рада објављеног у Гласнику 3/2005 се, у првој реченици 2 пасуса на 100 страни, позива на статистичке податке о сечивом етату, структури просечног дрвета по врстама и сортиментима за регију Горње Полимље не наводећи који су извори коришћени тако да је тачност таквих података под великим знаком питања.
7. Оригинални податак који наводи аутор рада објављеног у Гласнику 3/2005 у предпоследњој реченици 4. пасуса на 100. страни је, да у шумама Горњег Полимља потребно градити 63 км шумских путева годишње не наводећи одакле овај податак и којом методологијом се дошло до њега. Даље у тексту аутор без образложења наводи структуру потребних 63 км пута и то, да се годишње гради 10 км новоградње и 20 км реконструкције путева са туцаничким коловозом и 33 км са земљаним коловозом. Без икаквог објашњења о извору за цене појединих категорија путева, ови подаци се користе за планирање годишњих трошкова инвестиција у шумске путеве.
8. Табела у којој је представљен финансијски ефекат изградње шумских путева кроз поређење номиналних и реалних трошкова и прихода од проширења мреже шумских путева је настала применом веома сложене економско-техничке методологије уз коришћење дисконтовања за сваку годину посматраног периода. С обзиром на сложеност и специфичност проблематике ову анализу и израчунавање може квалитетно да изврши тим састављен од стручњака за економику шумарства и планирање мреже путева тако да се у старту може посумњати у тачност и веродостојност датих података.

Због тога смо, користећи податке аутора Рајловића (за које, како смо већ навели, имамо резерву у погледу тачности – видети примедбе 6 и 7), урадили прорачун применом наведене методологије и добили потпуно различите податке у односу

на оне који су дати у табели на 101. страни Гласника 3/2005. Подаци које смо добили су сљедећи:

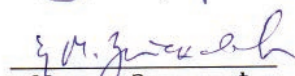
Година		2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	Σ2013
Трошкови	Номинално	0,73	0,77	0,82	0,86	0,90	0,95	0,99	1,04	1,08	-
	Реално ($p=12\%$)	0,73	0,69	0,65	0,61	0,57	0,54	0,52	0,47	0,44	5,20
Приходи	Номинално	0,00	0,82	1,07	1,39	1,81	2,35	3,05	3,96	5,15	-
	Реално ($p=12\%$)	0,00	0,73	0,85	0,99	1,15	1,33	1,55	1,79	1,83	10,22
Разлика сума (реално)		-0,73	+0,04	+0,20	+0,38	+0,58	+0,79	+1,05	+1,32	+1,39	-

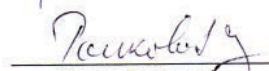
На основу поређења података из две табеле може се извести закључак да је аутор рада објављеног у Гласнику 3/2005 до својих података дошао само на основу рачунања релативног односа вредности у оригиналној табели и множењем тако израчунатог односа са претпостављеним подацима о годишњим трошковима инвестиција у шумске путеве у Горњем Полимљу.

9. На крају морамо да изведемо закључак да је рад редакције часописа у избору рецензата овог чланка био погрешан, штетан и у крајњем резултату довео до овакве ситуације. Наиме, у списку коришћене литературе спорног рада објављеног у Гласнику 3/2005 има 8 литературних извора и 1 који је назван «Истраживања на терену». (Да ли истраживања на терену спадају у списак коришћене литературе???) Од 8 литературних извора у 5 литературних извора као аутор фигурира Богдан Стефановић. Због тога сматрамо да је један од рецензата спорног рада морао да буде колега Стефановић, који је у крајњем случају и носилац ових истраживања и који је уско стручно специјализован у области шумских путева.

Са надом да ћете већ у следећем броју часописа «Гласник Шумарског факултета Универзитета у Бањој Луци» објавити ове примедбе и извињење у вези са овим плагијатом.


Богдан Стефановић


Милорад Златановић


Ненад Ранковић

ПРИЛОЗИ:

1. Прилог 1 – фотокопија чланка «Техничко-технолошке основе стратешког планирања шумских путева у Горњем Полимљу», аутора Горана Д. Рајловића објављеног у часопису «Гласник Шумарског факултета Универзитета у Бањој Луци» број 3 из 2005. године од 97. до 104. стране
2. Прилог 2 – фотокопија чланка «Техничко-технолошке основе стратешког планирања шумских путева у Србији», аутора Богдана Стефановића и Милорада Златановића, објављеног од 310. до 314. стране Зборника радова са VIII интернационалног симпозијума из project managementa –а YUPMA 2004 «Управљање пројектима и предузетништво» одржаног у организацији Удружења за управљање пројектима Србије и Црне Горе, на Златибору од 10 до 12. маја 2004. године.
3. Прилог 3 – фотокопија чланка «Пројектовање шумских путева – основне смернице и перспективе развоја», аутора Богдана Стефановића, објављеног у часопису «Гласник Шумарског факултета Универзитета у Београду» број 80-81 из 1999. године, од 107 до 117. стране
4. Прилог 4 – фотокопија чланка «Производња дрвних сортимената и градња путева у шумама Србије у периоду 1991 – 2000. године», аутора Богдана Стефановића, објављеног у часопису «Дрварски гласник» број 43-44 из 2002. године, од 45 до 52. стране.
5. Прилог 5 – фотокопија чланка «Однос густине мреже шумских путева и производње шумских сортимената у Србији у периоду 1991-2000. године», аутора Богдана Стефановића и Ненада Ранковића, објављеног у часопису «Гласник Шумарског факултета Универзитета у Београду» број 87 из 2003. године, од 187 до 195. стране.